

遏制全球贸易保护主义：

基于WTO多边贸易体制的价值评价

陈泰锋

摘要：目前，全球正陷入20世纪30年代大萧条以来首次最为严重的全球性经济衰退，而且这场危机尚未见底，仍在蔓延，对实体经济的影响不断加深。在金融危机的影响下，由于缺乏推动自由贸易的政治意愿和民意基础，加之迫于利益集团游说和选民压力，贸易保护主义已在全球范围内全面回潮。此次金融危机衍生成为全球性贸易保护主义浪潮，在使WTO多边贸易体制经历着严峻时代考验的同时，也迫使WTO扛起维护贸易自由化形象的旗帜，在对抗和遏制贸易保护主义过程中发挥更多的价值。世界经济何时止跌回升，在无法企及通过技术革命和制度创新来激发大规模投资的情况下，作为世界经济调整和复苏的重要牵引力，全球贸易则义不容辞地肩负着拯救世界经济的首要使命，而保障全球贸易率先复苏的全球多边贸易体制及尽早结束多哈回合谈判理应成为各国拯救世界经济的共同期待。

关键词：金融危机；贸易保护主义；多边贸易体制；价值

中图分类号：F743 **文献标识码：**A **文章编号：**1006-1894(2009)03-0001-07

一、金融危机的最新态势：对实体经济影响尚未见底

2008年下半年以来，由美国次贷危机引发的全球性金融危机愈演愈烈，迅速从局部发展到全球，从发达国家传导到新兴市场和发展中国家，从金融领域扩散到实体经济领域，终于酿成了一场历史罕见、冲击力极强、波及范围极广的国际金融危机。目前，全球正陷入20世纪30年代大萧条以来首次最为严重的全球性经济衰退，而且这场危机尚未见底，仍在蔓延，对实体经济的影响不断加深，正在形成经济衰退与贸易萎缩、经济危机与失业危机相互影响、相互拖累、相互制约的复杂局面。

2009年1月28日，国际货币基金组织调低对于2009年经济增长的预期，经济增长率由此前预测的2.2%调整为0.5%，为第二次世界大战以来的最低增速。3月12日，世界银行总裁佐立克表示全球经济可能衰退1%~2%。3月16日，美联储发布的数据显示，2月份美国工业产出环比下降1.4%，连续第四个月下滑，产能利用率也由1月的71.9%下降至70.9%，为26年来新低。3月20日，欧盟统计局公布的数据显示，1月份欧元区工业生产环比骤降3.5%，跌幅创下自1990年开始相关统计以来的最高纪录。欧元区所有工业产品生产均有所下滑，其

中,资本货物生产下降6%,中间产品生产下滑3.6%,耐用消费品生产下降2.6%,能源下降1.6%。3月21日,英国《金融时报》报道,2009年英国公司倒闭数量将攀升至36 000家,占全部公司数的1/56,同比增长59%。由于英国经济出现二战以来的最大下滑,消费者支出及商业需求下降还严重打击了商业信心,2009年商业公司投资预计下降15.6%。

受实体经济衰退的影响,2008年11月以来,全球贸易也陷入急剧衰退,主要发达国家和新兴市场出口都出现10%以上的负增长,这种情况有可能还将持续一段时间。2009年3月8日,世界银行发表报告预测,2009年全球贸易将出现80年来的最大降幅,以出口为支柱的东亚将成为金融危机重灾区。根据彭博社报道,全球经济衰退导致对日本汽车和电子产品需求减少,2009年2月日本出口额大幅下降49.4%,其中对最大市场美国出口下降58.4%,对欧洲、亚洲出口分别下降54.%和46.3%。根据德国外贸批发商协会预测,德国2009年出口形势将十分严重,预计全年将下降15%,跌至8 460亿欧元以下。出口下降最多的产品是机械设备、汽车、化工及日用消费品等,下滑最严重的地区是北美和非洲。3月23日,路透社报道,德国联邦银行估计,世界出口冠军德国在2008年底已经感觉到几乎全球各个地区的经济平行下滑,在与国外客户所签订的业务合同持续下行的背景下,预计这一趋势在2009年不会发生变化。

另据2009年3月23日WTO发布的报告预测,全球贸易将迎来自第二次世界大战结束以来最严重衰退,2009年世界贸易额预计将下降9%。其中,发达国家是重灾区,预计出口将下降10%;发展中国家出口将下降2%~3%。WTO认为,造成全球贸易下降主要有4方面原因:一是全球需求锐减,2008年第三、四季度,美欧等发达国家GDP负增长1.5%,为20世纪60年代以来之最。二是贸易融资发生困难,缺口达1 000亿美元,各国贸易商缺乏周转资金。三是贸易模式发生巨变,经济全球化导致形成全球化产业链,一个产品不再由一国生产,而由多国参与制造,由于贸易“扩散效应”作用,一旦贸易发生困难,其影响将全面波及各国。四是各国采取贸易保护主义措施进一步加剧了贸易的萎缩。

由于世界经济衰退和贸易萎缩的“双重”持续影响,全球失业人数也不断攀升。根据欧盟统计局最新数据,欧元区1月失业率为8.2%,环比上升0.1%,同比上升0.9%;同期,欧盟失业率7.6%,环比上升0.1%,同比上升0.8%。3月19日,经济政策研究中心(CEPR)指出,美国失业率可能升至约9.5%,经人口统计变化等调整后,相当于1982年失业率的水准。3月25日,法国政府公布,2月整体失业人数跳涨7.99万人至238.48万人,较去年同期上升19%,较1月上升3.5%。德国莱威研究所发布报告认为,德国失业人数今年10月将超过400万,2010年底将升至500万。俄罗斯联邦统计局公布,2009年2月俄失业人口达到640万,同比增加20.6%,环比增加4.9%,占全国有经济活动能力人口的8.5%。澳大利亚官方统计显示,澳大利亚2月失业率已由4.8%上升至5.2%,为4年来最高位。其中,男性失业率升0.3%,女性失业率升0.5%。据《金融时报》3月30日报道,OECD国家2010年失业率将接近或达到10%。做出这一预测的重要原因是OECD大幅调低了发达国家经济增长预期。

二、 金融危机的衍生产品:全球贸易保护主义兴起

历史经验表明,全球经济危机常常与贸易保护主义如影随形。20世纪30年代的全球经济危机滋生了美国著名的《斯穆特—霍利关税法案》,而如今在经济全球化背景下以金融危机为主导的新型经济危机同样也催生了另一部广为世人诟病的法案——《2009年美国复兴和

再投资法案》。该法案第1605款要求“购买美国货”，规定法案拨款和其他资金项下的公共建筑或公共工程，包括工程建造、更改、维护或修复，必须使用美国生产的钢铁和制成品。尽管法案规定，该条款的实施以不违背美国所承担的国际协定义务为前提，但考虑到美国在WTO《政府采购协议》(GPA)中所承担的义务“诸边”性质，事实上已将中国、印度、巴西、墨西哥等非GPA成员的产品基本排除在了美国经济刺激方案基建项目和国土安全全部采购项目之外，明显背离了2008年11月G20华盛顿峰会各国首脑达成的“不设置新壁垒”的共识，其所产生的贸易保护主义政治蕴意及其所滋生的不良示范效应已经远远超过了“购买美国货”条款本身所带来的实际保护价值。

毋庸讳言，在金融危机的影响下，由于缺乏推动自由贸易的政治意愿和民意基础，加之迫于利益集团游说和选民压力，贸易保护主义已在全球范围内全面回潮。据WTO统计，印度对进口大豆油加征20%关税；印尼对500多种进口商品设限；法国开始限制外国公司并购法国企业；阿根廷和巴西提高酒类、纺织品、皮革品和桃的进口；俄罗斯对进口汽车、禽肉和猪肉加征高额关税；意大利农业部长甚至号召“意大利人只吃意大利食品”。更有甚者，全球还涌现了金融保护主义、就业保护主义和汇率保护主义等新型保护形式。例如，西欧国家要求接受政府救助的银行优先考虑向本国企业贷款；英国、法国、希腊等国爆发反对雇用外籍劳工的示威游行；美国关于中国“操控汇率”的言论则反映出美国今后处理中美贸易关系的新动向，如果美国将中国列为“汇率操控国”，美就可以依据《1988年综合贸易和竞争法案》对中国采取广泛的贸易制裁。

2009年3月17日，世界银行发布名为《贸易保护：初现端倪但趋势令人担忧》的报告指出，自金融危机爆发以来，全球各国推出或拟推出的保护主义措施大约有78项，其中47项已付诸实施。尽管G20集团在2008年11月承诺避免贸易保护主义行为，但其中17个国家已经设立了新的贸易限制。这些贸易保护主义措施主要包括提高关税、贸易禁令、出口补贴以及多种形式的非关税贸易壁垒。发达国家的贸易保护措施基本上都采取补贴方式，而发展中国家则更多采取提高关税、贸易禁令等传统贸易保护主义做法。此外，还有许多事件也反映出贸易保护主义抬头趋势，但并未计入上述贸易保护措施。比如，2008年下半年各国提起的反倾销措施快速增加，全年全球反倾销调查发起数量较前年增加了15%；最终被认定为倾销并课以惩罚性关税的案件数增加了22%。其他还包括各国出台的倾向于拯救本国企业的金融和行业救援措施、限制雇用外国劳工的措施等。

2009年3月26日，WTO发布的调查结果显示，已有23个国家和地区实施了85项贸易保护主义措施，较1月末首次调查时的19件增加4倍以上。其中，印度对钢铁和汽车零件进口实行许可资格制、限制中国制玩具进口，以14项保护主义措施位列榜首。欧盟对谷物重征关税并滥用反倾销措施，以11项列次席。美国的“购买美国货”条款等4项措施也被列入其中。日本仅有1项对魔芋原料实施的特别保障措施被列入，但该国部分地方政府推动购买本地汽车、电视机等行为被列为尚未确认的嫌疑保护主义措施。

不可否认，根据现代贸易理论解释，贸易保护措施有其正当的一面，诸如培育幼稚产业和新比较优势等，即使崇尚贸易自由化的WTO也在其规则和机制中内嵌了“正当贸易保护”的条款。然而，历史实践表明，在经济危机条件下，各国普遍实施贸易保护措施（即使是正当保护）将会给世界经济带来灾难性后果，将会进一步加剧世界经济和贸易的衰退和萎缩。特别是在经济全球化背景下，各国经济依存度日益增加，国际分工已从传统垂直型

分工转变为水平型分工,产业内贸易已逐渐取代产业间分工,这种“以邻为壑”贸易保护主义所产生的负面影响不仅将使深陷危机的世界经济“积重难返”,而且还有可能引发新一轮时间更长、波及面更广的危机。正如摩根士丹利亚洲区主席史蒂芬·罗奇所言,“如果出现全球性的贸易主义,不仅对中国是个灾难,对其他国家也是灾难,贸易自由化和全球化都将会受到危害。”

三、WTO 多边贸易体制的价值:遏制全球贸易保护主义

WTO 是当今唯一规范全球贸易的国际组织。从 GATT 到 WTO,多边贸易体制一如既往以贸易自由化为宗旨。GATT 1947 在序言中开宗明义指出,“期望通过达成互惠互利安排,实质性削减关税和其他贸易壁垒,消除国际贸易中的歧视待遇,从而为实现这些目标作出贡献。”《马拉喀什建立世界贸易组织协定》在保留这一论述的同时,进一步指出“决定建立一个完整的、更可行的和持久多边贸易体制,以包含《关税与贸易总协定》、以往贸易自由化努力的结果以及乌拉圭回合多边贸易谈判的全部结果。”此次金融危机衍生成为全球性贸易保护主义浪潮,在使 WTO 多边贸易体制经历着严峻时代考验的同时,也迫使 WTO 扛起维护贸易自由化形象的旗帜,在对抗和遏制贸易保护主义过程中发挥更多的价值。2008 年 12 月 14 日,西方著名经济学家鲍德温(Richard Baldwin)和埃文奈特(Simon J. Evenett)就曾撰文指出,为应对金融危机,维护国际贸易稳定,WTO 应立即采取 3 项应急措施:第一,迅速完成 WTO 贸易便利化谈判,WTO 成员每半年向 WTO 通报一次贸易便利化义务落实情况;第二,建立全球贸易保障机制,WTO 成员每周通报一次本国进口增长、关税变化及反倾销措施等情况;第三,所有 WTO 成员承诺约束现行贸易开放水平,不采取任何新的贸易限制措施,并每两年向 WTO 通报一次落实情况。事实上,在过去的数月,WTO 正在通过多种方式和手段扮演着全球贸易保护主义“遏制者”和“终结者”的角色,为全球经济避免滑向深度衰退设置了一道“安全阀”。

1. 通过多种途径和渠道呼吁反对贸易保护主义 WTO 基本哲学是开放市场、非歧视以及国际贸易的全球竞争有益于全世界各国的福利。WTO 是磋商和扩展多边贸易自由化以及对贸易和相关政策进行合作的场所,确保需要取消进口壁垒的政府进行国内贸易政策改革。金融危机爆发以来,WTO 总干事拉米应邀先后两次参加 G20 金融峰会,并促成反对贸易保护主义和推动多哈回合谈判连续成为华盛顿峰会和伦敦峰会的重要议题。拉米还在一份声明中呼吁,G20 集团领导人应该联合行动,避免实行任何进一步的贸易保护,否则贸易保护主义措施将会进一步延长危机的持续时间。2009 年 3 月 4 日,拉米在澳大利亚发出警告,如果美国奥巴马政府面对经济危机在贸易自由化方面倒退,多边贸易谈判将继续受阻。3 月 25 日,拉米在接受法国《论坛报》专访时表示,“新保护主义”已在一些国家的经济刺激方案中出现,WTO 将于 4 月召集全体成员就“新保护主义”问题举行工作会议。4 月 2 日,根据美联社报道,拉米还呼吁参加 G20 峰会的各国领导人要防范可能扭曲全球贸易的“低度”贸易保护主义。拉米表示,相信全球经济下滑不至于引起如上世纪 30 年代那样的“高度”贸易保护主义,因为现在有了更多的规范和约束。但 WTO 关于全球贸易的现有规则给“低度”贸易保护主义提供了钻空子的灵活性,如果 G20 各国领导人能够禁止这些灵活性的使用将为尽早结束多哈回合谈判提供有力保障。

2. 通过政策审议对贸易保护主义措施实施监督 努力增强透明度和审议贸易政策占用了WTO很大部分的时间。这一过程被美国著名贸易专家巴格瓦蒂教授称为“德拉库拉原理”，即问题一旦曝光就会消失(Bhagwati, 1988)。2009年1月，WTO开始启动“特殊监督机制”，对各成员为应对金融危机采取的贸易措施进行集体审议，对遏制保护主义起到了重要的预警和监督作用。2月9日，WTO贸易政策审议机构举行非正式会议，审议2008年9月以来WTO各成员为应对金融危机采取的新贸易措施，标志着WTO对各成员在金融危机中所采取的贸易措施的定期审议机制正式形成。3月27日，WTO秘书处发布了第二份《关于金融危机、经济危机及与贸易有关的发展情况向贸易政策审议机构的报告》。尽管报告认为，目前WTO成员尚未显现贸易保护主义愈演愈烈的迹象，如普遍性贸易限制和贸易报复，但很多成员正面临着采取具有贸易保护主义性质措施的压力，与前一阶段提高关税和非关税措施的有限证据相比，形势开始逆转。WTO要求各国为刺激经济发展采取的政策应有利于推动贸易增长，各国应不使用新的贸易限制措施和具有贸易扭曲效应的补贴措施，且各国应保证采取的措施以透明和非歧视的方式实施。

3. 通过“促贸援助”增强发展中国家的贸易自由化能力 作为多哈回合谈判的有益补充，“促贸援助”是WTO发起的一项倡议，旨在通过加强基础设施、提供技术援助和能力建设，帮助发展中国家和最不发达国家提高参与国际贸易的能力，促进其经济增长和社会发展。该倡议经2005年WTO香港部长级会议通过，被作为一项重要成果载入《香港部长宣言》。根据2006年12月确定的路线图，2007年WTO相继在秘鲁、菲律宾和坦桑尼亚3个亚、非、拉国家举行了3次地区性“促贸援助”审议会议，并成功举办了第一次全球审议大会。2008年2月25日，WTO通过2008年“促贸援助”工作路线图，旨在提高发展中国家在接受援助过程中的自主参与，加强对援助实施情况的监督，确定若干指标衡量援助活动的有效性和发展中国家的贸易能力。金融危机爆发后，WTO已将“促贸援助”作为2009年工作重点，并计划在年中举行第二次全球“促贸援助”审议大会。毕竟，在当前全球同舟共济应对金融危机形势下，增强发展中国家，特别是最不发达国家的贸易能力和强化贸易基础设施也符合发达国家自身的根本利益。

4. 通过呼吁贸易融资为全球贸易自由化提供资金保证 贸易融资被认为是贸易的生命线，目前全球贸易的90%依靠贸易融资。然而，金融危机导致全球性资金紧缺，进出口商在获得贸易融资上遇到困难，外贸信用风险增大，特别是发展中国家资金更加紧张，导致全球贸易难以为继。根据WTO统计，目前全球贸易融资缺口已扩大至1000亿美元，比2008年11月估算的250亿美元增加了3倍。早在金融危机初露端倪时，WTO即开始关注金融危机对贸易融资潜在的影响，并先后与一些多边机构、商业银行商谈此事。2008年10月14日，WTO宣布成立“贸易融资特别任务组”，研究金融危机对贸易融资的冲击。受到贸易融资短缺影响的发展中国家也积极向WTO建议对贸易融资进行深入讨论，并加强与其他国际机构的联系，共同寻找解决办法，以真正实现多哈宣言中“防止多边贸易体制受到财政和货币不稳定性影响”的授权。在此情况下，2008年11月12日，WTO在日内瓦召开了全球贸易融资会议，呼吁各国银行扩大贸易融资规模，加强信息分享和风险管理，重塑市场信心，确保国际市场平稳运行。2009年1月31日，WTO总干事拉米在参加达沃斯会议期间表示，中国和日本应在金融危机大背景下，增加提供贸易融资，帮助菲律宾、泰国、柬埔寨等亚洲国家摆脱困境。3月18日，WTO再次在日内瓦召集私营银行、国际金

融机构和出口信贷机构的代表举行贸易融资专家会议。有关专家指出,目前贸易融资缺口不断增大的主要原因除了银行业的信用危机外,更多的是因为许多国家的进口需求下降了10%以上所致。目前,WTO正在大力推动建立“流动资金库”,以解决贸易融资困难问题。

5. 通过争端解决机制对贸易保护主义国家实施制裁 争端解决机制是多边贸易体制的主要支柱,是WTO对全球经济稳定作出的最独特的贡献。根据WTO成员的承诺,如果他们认为其他成员正在违反贸易规则,他们将使用多边贸易体制的争端解决机制,而不是采取单边行动,这意味着遵守议定的程序和尊重判决。伴随着贸易保护主义的兴起,许多国家都纷纷表示将拿起争端解决机制这一武器来维护本国利益。2009年3月12日,在WTO农业例会上,中国强烈谴责美国最终通过的《2009年综合拨款法案》中包含的歧视中国禽肉产品的“727条款”,并表示中国将向WTO提起申诉。3月26日,法国表示,将要求WTO审查美国汽车救助方案是否符合WTO规则。同日,欧盟也表示,正在评估美国的救助方案对欧洲汽车制造业的影响,如果存在不公平竞争,欧盟将考虑向WTO起诉。此外,巴西外长阿莫林称“购买美国货”条款已严重影响了巴西出口,指责美国此举仅是一片“止痛膏”,对根治经济危机毫无裨益。尽管巴西不是WTO《政府采购协议》成员,但巴西正在积极研究向WTO起诉美国。近日,印度也表示,将在未来3~4个月内完成对美欧非关税贸易壁垒证据的搜集工作,之后将向WTO提起申诉。

四、尽早结束多哈回合谈判:拯救世界经济的共同期待

由美国次贷危机引爆的这场全球金融危机已使美欧等主要经济体元气大伤,在未来一段时间内,世界经济进入衰退的趋势已不可避免,而更令世人所担心的是,目前尚看不到能够促使世界经济重新振兴的积极因素。一方面,受制于金融危机拖累,全球在短期内发生重要技术创新和产业革命的可能性微乎其微;另一方面,全球各主要经济体的经济刺激重心大多倾向于深陷危机的金融体系,而不是进行生产性投资,经济管理体制和制度创新的能力也正在削弱。世界经济何时止跌回升,在无法企及通过技术革命和制度创新来激发大规模投资的情况下,作为世界经济调整和复苏的重要牵引力,全球贸易则义不容辞地肩负着拯救世界经济的首要使命,而保障全球贸易率先复苏的全球多边贸易体制及尽早结束多哈回合谈判理应成为各国拯救世界经济的共同期待。

众所周知,20世纪30年代经济大萧条催促了以自由贸易为基础的多边贸易体制的诞生。GATT/WTO的创立和成功已经成为历史上曾以重商主义为准则的领域开展国际合作的杰出范例,给世界各国和地区经济带来了普遍的繁荣和福利。根据WTO统计,多边贸易体制60年来所倡导的多边贸易自由化为世界货物贸易的发展奠定了坚实基础,多边贸易体制被认为是发展的基础和经济贸易改革的工具。自1950年以来,世界贸易增长了27倍,为同期世界GDP增长速度的3倍。制造业产品贸易增长(年增长率7.5%)是农产品贸易增长速度(年增长率3.6%)两倍以上。国际贸易这一增长速度在历史上是空前的。整体来看,在1870年至第一次世界大战开始期间(有时被称为第一次全球化浪潮),贸易增长速度约为1950年后的一半。根据麦迪森(Maddison, 2001)的数据,世界贸易与世界GDP的比率在2005年达到19.4%。

无疑,通过多哈回合谈判达成平衡协议以建立一个更加公正、合理、稳定的多边贸易体制将对各国应对金融危机、提振全球信心、加快世界经济复苏发挥十分重要的作用。尽

早结束多哈回合谈判的意义不仅在于对贸易保护主义的爆发形成机制性约束和威胁,而且还有利于保护贸易利益,确保发展中国家和发达国家在全球产业链中相互倚重,共同受益。据WTO测算,多哈回合谈判成功将大幅度削减农业补贴,使全球关税水平在现有基础上下降50%,每年至少将为世界经济创造1500亿美元收益。特别是在当今重塑国际经济秩序的努力中,多哈回合规则谈判将对今后20年甚至更长一段时间的国际贸易起到规范作用。反之,如果多哈回合谈判短期无法结束,在全球经济衰退的情况下,各国采取的贸易保护措施将对国际贸易造成更严重的影响。根据总部位于华盛顿的国际粮食政策研究院近期发表研究报告,如果各国将实施税率提高到约束税率,将使世界贸易减少7.7%,福利损失达3530亿美元;如果各国将实施税率提高到过去13年中的最高水平,世界贸易将减少3.2%,福利损失达1340亿美元。受影响最严重的将是发展中国家的农业出口,约减少11.5%。发展中国家的工业产品出口将减少4.8%。

由此,我们应满怀期待,60年后的今天,经济全球化时代的这场经济大危机将引领一场新的贸易自由化浪潮。金融危机在全球的深化和蔓延呼唤各国加强合作协调,共同抵制贸易保护主义。正如2008年10月23日新任欧盟贸易委员阿什顿所言,全球金融危机为多哈回合谈判带来了新的机遇。与2008年7月WTO小型部长级会议破裂时相比,当前国际经济形势已发生变化,各方正考虑如何通过贸易开放来应对全球经济衰退。

(作者单位:清华大学)

参考文献:

- [1] 胡鞍钢、陈泰锋.加入WTO对中国的影响:基于国际收益的后评估.载于《国情报告》,2009年专刊1月.
- [2] 陈泰锋.金融风暴背景下多哈回合谈判的未来[J].国际经济合作,2009,(1).
- [3] 陈泰锋.多边贸易体制60周年:成就与挑战[J].国际商务研究,2008,(5).
- [4] 伯纳德·霍克曼,迈克尔·考斯泰基,刘平,洪晓东,许明德等译.世界贸易体制的政治经济学——从关贸总协定到世界贸易组织[M].北京:法律出版社,1999.
- [5] 詹姆斯·多尔蒂.争论中的国际关系理论[M].北京:世界知识出版社2003.
- [6] 约翰·H·杰克逊,张乃根译.世界贸易体制——国际经济关系的法律与政策[M].上海:复旦大学出版社,2001.
- [7] 科依勒·贝格威尔,罗伯特·W·思泰格尔,雷达,詹宏毅等译.世界贸易体系经济学[M].北京:中国人民大学出版社,2005.
- [8] 约翰·杰克逊,张玉卿等译.GATT/WTO法理与实践[M].北京:新华出版社,2002.
- [9] 约翰·H·杰克逊,张乃根译.世界贸易体制——国际经济关系的法律与政策[M].上海:复旦大学出版社,2001.
- [10] 约翰·杰克逊,赵维田译.关贸总协定——国际贸易的政策与法律.深圳海天出版社,1993.
- [11] 道格拉斯·A·欧文,陈树文译.备受非议的自由贸易.中信出版社,2003.
- [12] 保罗·斯特利坦.自由的和被管理的贸易.载苏珊·伯杰,罗纳德·多尔主编,韩胜军等译.国家的多样性和全球的资本主义.[M].重庆:重庆出版社,2002.
- [13] 安妮·O·克鲁格,黄理平等译.作为国际组织的WTO[M].上海:上海世纪出版集团,2002.
- [14] 丹尼·罗德里克,王勇译.新全球经济与发展中国家:让开放起作用[M].北京:世界知识出版社,2004.
- [15] WTO总干事顾问委员会.WTO的未来——应对新千年的体制性挑战.商务部WTO司译[M].北京:中国商务出版社,2005.
- [16] 对外贸易经济合作部国际经贸关系司.世界贸易组织乌拉圭回合多边贸易谈判结果法律文本[M].北京:法律出版社,2000.

To Curb the Global Trade Protectionism: An Evaluation of WTO Multilateral Trading System

CHEN Tai-feng

Abstract: At present, the world is plunged into the most serious global economic recession since the Great Depression in 1930s. Moreover, the crisis has not yet bottomed out, is still spreading, the impact on the real

(下转第66页)

人都从利己的角度出发，他们将获得比与他人合作而得到的更少的利益。

- ② 武艳杰. 透视美国金融危机: 全球经济与国际货币体系的双失衡[J]. 国际问题研究, 2009, (1).
- ③ Harold James, The End of Globalization: Lessons from the Great Depression, Cambridge: Harvard University Press, 2001.
- ④ 周忠菲. 如何应对美国贸易保护主义——论东亚集体行动的可选择性[J]. 国际问题论坛, 2006.
- ⑤ 陈泰锋. 多边贸易体制 60 周年: 成就和挑战[J]. 国际商务研究, 2008, (5).

Financial Crisis, Trade Protectionism & Multilateral Trade System

ZHENG Ling-li

Abstract: The new trade protectionism has taken place under global financial crisis, which is very similar to The Smoot-Hawley Tariff Act triggered the Great Depression in 1930's. Thus, in order to cope with financial crisis and resist trade protectionism currently, it's necessary to strengthen WTO rules and discipline, and abide by more stable Multilateral Trade System.

Key words: Financial Crisis; Trade Protectionism; legal countermeasures

(上接第7页)

economy continues to deepen. Under such circumstance, because of the lack of political will and popular support, in addition to lobbying and interest groups under pressure from voters, trade protectionism has been a comprehensive global resurgence. The WTO multilateral trading system is experiencing severe tests of our times, it was forced to maintain the image of the banner of trade liberalization and play a much more valuable role in curbing the global trade protectionism. When will the world economy start climbing up? It cannot be expected to rely on technological revolution and the systematic innovation adopted to stimulate large-scale investment. As an important force of the world's economic adjustment and recovery, the global trade is duty-bound to shoulder the primary mission of saving the world economy. The global multilateral trading system and the conclusion of the Doha Round negotiations as soon as possible, which is deemed to ensure that the global trade takes the lead in the world economic recovery, should naturally serve as common aspirations of the world's nations.

Keywords: financial crisis; trade protectionism; multilateral trading system; evaluation

